



ARTIFICIAL LEATHER (PU)

DK

INFORMATION OM DIT KUNSTLÆDERMØBEL

OM MATERIALET

Kunstlæder/PU (polyurethan) er et sammensat plastmateriale oven på en bagside af stof. Forsiden er præget så den ligner læder og materialet fremstår med en overflade som også føles som voksbehandlet læder.

Overfladen er modtagelig for fedt og væske, som kan trænge ned i overfladen og efterlade pletter som kan blive svære at fjerne.

VEDLIGEHOLDELSE

Uden den rette behandling, kan kunstlæder udtørre, hvilket kan føre til krakelering og afskalning.

- Vi anbefaler at overfladen forsegles med en lædersæbe, f.eks. fra Guardian, inden dit møbel tages i brug. Følg instruktionerne nøje og lav altid en lille prøve med produktet først på et sted som ikke er synligt.
- Du bør herefter behandle møblet 1-2 gange årligt med lædersæbe for at bevare materialets egenskaber.
- Til hverdag bør møblet aftørres med en hårdtopvredet klud uden sæbe. En sæbeopløsning kan med tiden risikere at ødelægge overfladen. Anvend så lidt vand på kluden som muligt.
- Der må ikke anvendes stærke rengøringsmidler eller kemikalier på kunstlæderet.
- Sørg for altid at aftørre hele møblet i samme ombæring, uden at gnide for hårdt.
- Møblet placeres min. 30 cm fra en varmekilde, som f.eks. radiator eller brændeovn, så kunstlæderet ikke udtørrer.

Vi håber at du bliver glad for dit DAN-FORM-møbel.

INFORMATION ABOUT YOUR FURNITURE IN ARTIFICIAL LEATHER

ABOUT THE MATERIAL

Artificial leather/PU (polyurethane) consists of thermoplastic polymer applied on a fabric. The front is embossed to have the visual characteristics of leather and the surface feels like a waxed leather.

The surface is susceptible to grease and fluids which can penetrate the surface and leave hard-to-remove stains.

CARE INSTRUCTIONS

Without the proper care, artificial leather could dry out which can cause surface cracking and peeling.

- We recommend sealing the surface with a leather soap, for example from Guardian, before you start using the furniture. Carefully follow instructions and always test the sealing product in a non-visible spot first.
- You should apply leather soap 1-2 times a year to retain the qualities of the artificial leather.
- For everyday care, wipe with a damp cloth without soap.
- Using detergents regularly could potentially ruin the surface. Use as little water on the cloth as possible.
- Do not use any harsh detergents or chemicals on the artificial leather.
- Do not spot clean but make sure to clean the entire surface without rubbing too hard on the artificial leather.
- Place your furniture min. 30 cms from a heat source such as a radiator or a fireplace, to ensure the artificial leather does not dry out.

We hope you will enjoy your DAN-FORM furniture.

DE

INFORMATIONEN ÜBER IHRE MÖBEL AUS KUNSTLEDER

ÜBER DAS MATERIAL

Kunstleder/PU (Polyurethan) besteht aus thermoplastischem Polymer, das auf ein Gewebe aufgebracht wird. Die Vorderseite wurde geprägt, um die optischen Eigenschaften von Leder zu erhalten, und die Oberfläche fühlt sich wie gewachstes Leder an.

Die Oberfläche ist anfällig für Fette und Flüssigkeiten, die in die Oberfläche eindringen und schwer entfernbare Flecken hinterlassen können.

PFLEGEHINWEISE

Ohne die richtige Pflege trocknet Kunstleder aus, was zu Rissen und Abblättern der Oberfläche führen kann.

- Wir empfehlen, die Oberfläche mit einer Lederseife, z.B. von Guardian, zu versiegeln, bevor Sie das Möbelstück in Gebrauch nehmen. Befolgen Sie die Anweisungen sorgfältig und testen Sie das Versiegelungsprodukt immer zuerst an einer nicht sichtbaren Stelle.
- Um die Eigenschaften des Kunstleders zu erhalten, sollten Sie 1-2 Mal im Jahr Lederseife verwenden.
- Für die tägliche Pflege wischen Sie es mit einem feuchten Tuch ohne Seife ab. Die regelmäßige Verwendung von Reinigungsmitteln könnte die Oberfläche möglicherweise ruinieren. Verwenden Sie so wenig Wasser wie möglich auf dem Tuch. Verwenden Sie keine scharfen Reinigungsmittel oder Chemikalien auf dem Kunstleder.
- Machen Sie keine Flecken sauber, sondern achten Sie darauf, die gesamte Oberfläche zu reinigen, ohne zu stark auf dem Kunstleder zu reiben.
- Platzieren Sie Ihre Möbel min. 30 cm von einer Wärmequelle wie einem Heizkörper oder einem Kamin entfernt, um sicherzustellen, dass das Leder nicht austrocknet.

Wir hoffen, dass Sie Ihre DAN-FORM-Möbel genießen werden.